



**Passeig, lleure i natura
al voltant de la ciutat**

VOLUNTARIAT PER LA LLENGUA



Hi ha persones que volen parlar català
**Tens 1 hora a la setmana
per conversar-hi?**

**Fes-te
voluntari!**

**Fes-te
voluntària!**

www.vxl.cat

Vine al

Centre de Normalització Lingüística del Prat
C. d'Ignasi Iglésias, 9. Tel. 933790050 ext. 4368
vxl.elprat@cpnl.cat

EL PRAT
2

novembre 10

II Jornada d'Entitats del Prat de Llobregat

Entitats, persones i municipi

Dissabte 13 de novembre de 2010
Centre Cívic Sant Jordi-Ribera Baixa
de 9:00h a 14:30h

> Amb Pau Vidal,
coordinador de l'Observatori
del Tercer Sector

Inscripcions a la pàgina web
<http://jornada.entitatsdelprat.cat>
o per telèfon al 93 379 00 50 ext.: 4284
fins el dia 11 de novembre

Més informació al tel. 93 379 00 50 ext.: 4284
o per correu a participacio@elprat.cat



Ajuntament del Prat de Llobregat www.elprat.cat



DINOVÈ CONCURS FOTOGRÀFIC DEL DELTA DEL LLOBREGAT

ÚLTIMS DIES PER A LA PRESENTACIÓ DE TREBALLS. Fins el 5 de novembre!

PAISATGISME



MACROFOTOGRAFIA



CAÇA FOTOGRÀFICA



CONSULTA LES BASES A:
www.elprat.cat / www.portadeldelta.cat

COL·LABORA
la PORTA del DELTA
SERVEI D'INFORMACIÓ I PROMOCIÓ
DEL DELTA DEL LLOBREGAT

ORGANITZA
 Agrupació
Fotogràfica
Prat

AMB EL RECONeixEMENT
 FEDERACIÓ CATALANA
DE PORTADES

PRIMERES PREMIS 2009

**El Prat és
sorprenent**



Ajuntament del Prat de Llobregat

www.elprat.cat



Recull d'imatges de la Festa Major.

14



Activitats de foment de la bicicleta.

25

EL PRAT

3

novembre 10

Nova programació de la Porta del Delta

16

Assessories de joventut d'El Lloro

18

El Prat recorda la lluita del moviment obrer

20

Protocol contra el maltractament a infants

23

Eduard Punset, comunicador científic

28



Totes les fotos d'aquesta revista les trobaràs clicant a la icona del Flickr que apareix a la web municipal www.elprat.cat

Plantación de **flores** en una de las rotondas del municipio.

Abajo, mediana de la av. del Remolar repleta de ciclámenes blancos.



EL PRAT

4

novembre 10



Más color en la ciudad.

El Ayuntamiento continúa con su objetivo de poner más color en la ciudad, potenciando la plantación de flores de temporada en parques, jardines, jardineras y rotondas, así como arbustos y árboles de floraciones vistosas (las azules de las jacarandas, las rosas los cercis o las amarillas de las tipuanas). Esta iniciativa complementa el proyecto de instalación de dispositivos que permiten ahorrar agua en el riego de todos los espacios verdes de la ciudad gracias al control permanente de la situación meteorológica que, por ejemplo, evita regar en días de lluvia.

Este proyecto forma parte del Fondo Estatal de Empleo y Sostenibilidad

Local (FEESL), que financia actuaciones municipales que necesitan la contratación de trabajadores/as en paro 🌱

FLORES DE TEMPORADA

Los pensamientos y los ciclámenes son muy adecuados para el otoño y el invierno



Per primera vegada es va organitzar un **cens popular d'aus** amb l'objectiu que les persones participants, acompanyades d'ornitòlegs, descobrissin la gran diversitat d'ocells que hi ha al delta.

EL PRAT

5

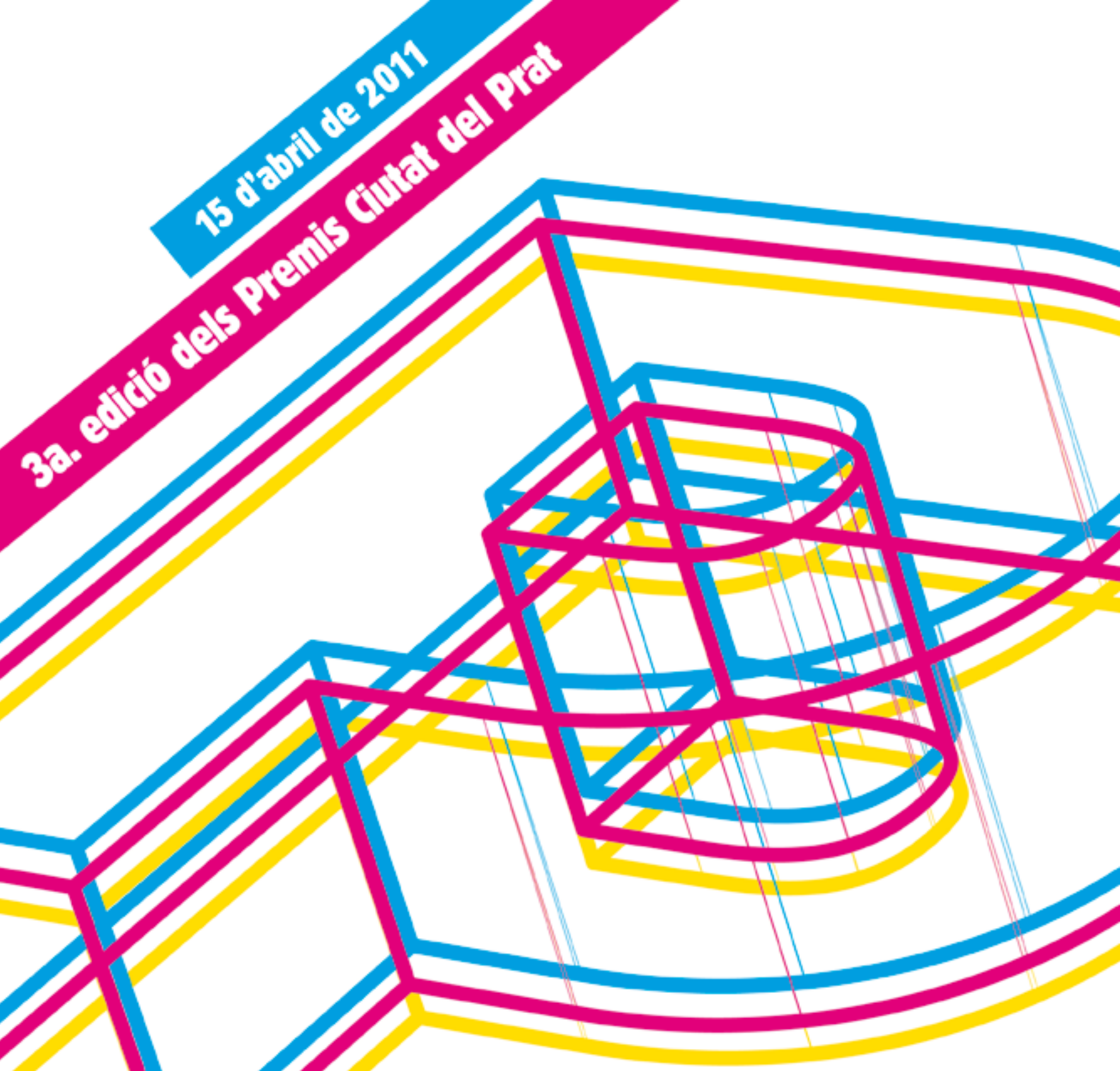
novembre 10



Gairebé 2.000 aficionats i aficionades als ocells van participar un any més en la celebració del Dia Mundial dels Ocells, el 3 d'octubre passat als Espais Naturals del Riu (fotos) i a la reserva del Remolar – Filipines. Les persones participants van poder observar l'anellament científic d'ocells, provar els seus coneixements en el concurs amateur d'identificació d'aus, observar ocells en el seu hàbitat natural i deixar un record de la seva visita amb la plantació d'un arbust autòcton. Els infants van disposar d'un espai propi per a fer tallers. Com a cloenda de la jornada es van alliberar a la natura 8 exemplars d'aus aquàtiques provinents dels centres de recuperació de fauna salvatge de la Generalitat 🌿

PRESENCIA D'ENTITATS

Diverses entitats ecologistes van donar a conèixer la seva tasca i activitats



15 d'abril de 2011
3a. edició dels Premis Ciutat del Prat

Els premis Ciutat del Prat de Llobregat 2011

En reconeixement a la trajectòria exemplar i a les aportacions de persones o organitzacions que hagin contribuït a fomentar la llibertat, la solidaritat o la igualtat; per haver afavorit el progrés de la societat i el civisme, la iniciativa econòmica, l'urbanisme sostenible, la defensa del medi ambient, la defensa dels drets humans; i que hagin destacat en l'àmbit de la cultura, l'esport o altres activitats.



Ajuntament del Prat de Llobregat

www.elprat.cat



L'Ajuntament treballa perquè totes les peces del puzzle es vagin posant al seu lloc. El nostre territori és petit i hi interactuen molts elements, tots de gran qualitat, tant des del punt de vista ambiental, com de paisatge, com d'oportunitat de progrés.

L'Ajuntament no és l'organisme responsable de la majoria de les obres que s'estan fent al Prat, però sí que és la institució que vetlla perquè cadascuna d'aquestes actuacions representi una millora per al municipi i un augment en la qualitat de vida dels pratencs i les pratencques

Des de fa 16 anys, que es va signar el Pla del Delta per a la construcció de les infraestructures, moltes administracions i organismes participen en la configuració del nostre paisatge. L'Ajuntament no és l'organisme responsable de la majoria de les obres que s'estan fent al Prat, però sí que és la institució que vetlla perquè cadascuna d'aquestes actuacions representi una millora per al municipi i un augment en la qualitat de vida dels pratencs i les pratencques. Ens hem de sentir recompensats per l'aportació que el Prat està fent al desenvolupament de Catalunya amb la creació de les infraestructures més modernes al municipi, i l'única manera d'aconseguir que aquest sentiment aflori és amb la percepció que el nostre territori millora amb cadascuna d'aquestes actuacions. És amb aquesta finalitat, que l'Ajuntament s'asseu a les múltiples taules de negociació.

Així doncs, tal com us expliquem en aquesta revista, continuem treballant per millorar el nostre paisatge. En aquests moments s'estan començant o estan a punt d'acabar diverses obres que aporten nous valors al Prat. Tenim molts projectes i una única il·lusió: que el territori del Prat sigui cada dia més atractiu per tal que tots i totes nosaltres puguem gaudir d'aquestes millores.



Lluís Tejedor
L'alcalde

Un territori ben planificat

El Ayuntamiento trabaja para que todas las piezas del puzzle se vayan poniendo en su sitio. Nuestro territorio es pequeño y en él interactúan muchos elementos, todos de gran calidad, tanto desde el punto de vista ambiental, como de paisaje, como de oportunidad de progreso.

El Ayuntamiento no es el organismo responsable de la mayoría de las obras que se están haciendo en El Prat, pero sí es la institución que vela para que cada una de estas actuaciones represente una mejora para el municipio y un aumento en la calidad de vida de los y las pratenses

Desde hace 16 años, cuando se firmó el Plan del Delta para la construcción de las infraestructuras, muchas administraciones y organismos participan en la configuración de nuestro paisaje. El Ayuntamiento no es el organismo responsable de la mayoría de las obras que se están haciendo en El Prat, pero sí es la institución que vela para que cada una de estas actuaciones represente una mejora para el municipio y un aumento en la calidad de vida de los y las pratenses. Hemos de sentirnos recompensados por la aportación que El Prat está haciendo al desarrollo de Cataluña con la creación de las infraestructuras más modernas en el municipio, y la única manera de conseguir que ese sentimiento aflore es con la percepción que nuestro territorio mejora con cada una de estas actuaciones. Es con esta finalidad que el Ayuntamiento se sienta en las múltiples mesas de negociación.

Así pues, tal y como os contamos en esta revista, continuamos trabajando para mejorar nuestro paisaje. En estos momentos están empezando o a punto de acabar varias obras que aportan nuevos valores. Tenemos muchos proyectos y una única ilusión: que el territorio de El Prat sea cada día más atractivo para que todos y todas podamos disfrutar de estas mejoras.



Les 4 claus

[1]

El model de crear carrils per a vianants i ciclistes, segregats de les carreteres motoritzades, es va estenent pel territori.

[2]

L'espai ara marginal situat entre la ronda de Llevant i el riu esdevindrà el gran parc Fluvial del Prat.

[3]

Els voltants de la Ricarda s'urbanitzaran com un parc urbà i s'hi crearan dos estanys.

[4]

Tots aquests projectes han estat dissenyats per l'Ajuntament però han rebut finançament totalment extern.

Passejar per l'entorn de la ciutat es fa més fàcil i agradable

EL PRAT

9

novembre 10

El territori que envolta el nucli urbà del Prat es va fent cada dia més amable i fàcil de transitar. El camí de la platja, amb carrils segregats per a vianants i ciclistes, va ser una gran fita en aquest ambiciós projecte de l'Ajuntament de convertir els voltants de la ciutat en un gran parc perimetral on anar a passejar, pedalar, mirar ocells o, simplement, bading i vagarejar.

Ben aviat ens serà encara més fàcil i agradable circular per aquests encontorns, ja que estan en marxa diverses

obres que ho faran possible. Aquests projectes, a més, reben finançament totalment exterior (fons europeus i d'altres administracions) i no suposen cap despesa municipal. En aquestes pàgines us mostrem els més destacats.

Parc Fluvial

El gran espai triangular de 7,5 hectàrees situat entre la ronda de Llevant, la planta de la Nissan i el riu (entre els ponts de Mercabarna i de l'autovia) esdevindrà aviat el nou parc Fluvial del Prat. Aques-

ta nova zona verda, que tindrà nova vegetació (herbassar, gespa, arbustos i arbres) es regarà amb aigua regenerada provenint de la depuradora, i integrarà elements com la xemeneia de l'antiga paperera Torras Hostench i dos futurs equipaments esportius: la base de rem i un centre de pàdel. També tindrà un petit aparcament, zones de jocs infantils, mobiliari urbà, etc.

Els principals accessos al parc des de la ciutat són els situats a l'altura de les avingudes de Josep Anselm Clavé (la rambla) i Verge de Montserrat, travessant la ronda de Llevant. I tot just ara s'ha obert

un nou accés des del c. de Miquel Martí i Pol, que permet una connexió directa amb el complex esportiu Estruch.

Una de les principals funcions d'aquest parc serà connectar els camins que riu amunt i riu avall circulen per la dreta del Llobregat. Les obres, ja començades, finalitzaran a finals de març.

Camí de la Bunyola

El canal de la Bunyola travessa la ciutat soterradament i, un cop arriba a la zona agrícola, circula a cel obert fins al mar, acompanyat per dos camins, un a cada banda. El camí de la dreta, conegut com a camí de

la Bunyola, és molt ample i té un paviment i un aspecte poc naturals. És per això que s'hi estan fent obres per renaturalitzar-lo i integrar-lo més bé en l'entorn.

El projecte, que es fa al sud del camí de València, consisteix a estretir el camí, fer-lo una mica sinuós, cobrir-lo amb sauló, revegetar les seves vores i instal·lar-hi alguns bancs. La circulació de vehicles quedarà restringida a certs trams.

El camí de l'esquerra, que porta fins al mirador de Ca l'Arana i als Carrabiners i al Semàfor, també es renaturalitzarà, amb un nou paviment de sauló i amb noves plantacions. Un nou pont connectarà el

A sota, imatge d'ordinador de l'aspecte que tindrà el camí de la Bunyola després de la seva renaturalització.



Actividades guiadas

Las actividades guiadas llevan gran cantidad de personas en los espacios agrícolas y naturales de El Prat, como por ejemplo las organizadas con motivo del Día Mundial de las Aves (foto) o bien las plantaciones populares. Desde 2005, unas 5.000 personas, la gran mayoría de el Prat, y 30 entidades, asociaciones o colectivos han participado en las plantaciones populares.

camí de la dreta i el de l'esquerra. Les obres acabaran al mes de desembre.

Camí de València

El tram del camí de València entre el mirador d'avions de la capçalera de la pista principal de l'aeroport i l'entrada als Espais Naturals del Riu també s'arranjarà. El projecte consisteix a afegir, per la banda de mar, dos carrils nous: un per a vianants (de sauló) i un altre per a ciclistes (pavimentat), segregats del vial per a vehicles. És a dir, seguirà el mateix model que el camí de la platja 🌿



Camino de la Aviación

Ya están prácticamente terminadas las obras de cubrimiento del canal de la Aviación al sur de la av. del Onze de Setembre, frente el barrio de la Granja y del Parc Nou (foto). Sobre la losa que cubre el canal se han creado, una vez más, carriles para peatones y para ciclistas. Tenemos, por tanto, una nueva manera cómoda, segura y agradable de comunicar la ciudad con su entorno natural y agrícola.



A dalt, obres del parc Fluvial.
A sota, simulació d'ordinador d'un passeig d'aquest futur parc.



EL PRAT

11

novembre 10



Els voltants de **la Ricarda**, reconstruïda al sud del barri de la Barceloneta, rebran un tractament de parc urbà. Entre les ales de l'edifici es construiran dues basses d'aigua (tractada per evitar la proliferació de mosquits) que faran la funció de tanca de separació i de regulació dels accessos a l'equipament.



Joan Camps i Boy



Felip-Neri Gordi Canalda



Antonio Gallego Burgos



El Ple, en contra del dret a decidir

El grup municipal d'ERC

va presentar al Ple de setembre una moció a favor del dret a decidir. La sentència del Tribunal Constitucional retallant els pilars fonamentals de l'Estatut referendat i la aclaparadora manifestació de resposta del passat 10 de juliol feia necessària una iniciativa política que recollís la demanda de la nostra ciutadania. Amb aquest objectiu ERC va proposar al Ple instar al Parlament de Catalunya, emparant-se en el dret democràtic a decidir, a convocar un referèndum per conèixer quina es la voluntat dels catalanes sobre la separació de Catalunya de l'Estat espanyol per integrar-se com a estat propi a la Unió Europea.

Malauradament, la poca convicció d'algunes forces polítiques en la defensa d'aquest dret inalienable i malgrat els discursos de cara a la galeria d'alguns grups municipals, no va ser possible la seva aprovació. La moció va tenir el suport de CiU per compensar la seva actitud en votacions anteriors sobre temes similars i per la pressió de la seva base juvenil, deixant clar, però, la seva falta de convicció en la defensa del dret a decidir tot argumentat que ho feien no perquè hi estiguessin a favor sinó perquè no hi estaven en contra. L'iniciativa votava en contra mentre el seu candidat a les eleccions catalanes, fent la guerra per una altra cantó, reclama el dret a decidir.

Malgrat el vot negatiu

de la majoria municipal de la nostra ciutat, ERC del Prat continuarà defensant en tots els fòrums i amb tota convicció el dret del poble català a decidir lliurement si vol continuar formant part o no de l'Estat espanyol, senzillament per què aquest és un dret democràtic al qual hi tenim dret i no hi renunciarem mai.

Suspens a l'equip de govern

Des del Grup Municipal

de CiU hem fet, durant el primer semestre, un seguit de taules informatives repartides per tot el municipi. Més de mig miler de persones han estat enquestades sobre la seva percepció de la ciutat.

La voluntat de portar a terme aquesta tasca ha estat doble: per un costat conèixer les inquietuds i percepcions dels ciutadans en vers la política local, i per un altre acostar l'activitat de l'equip de persones que donen suport al nostre grup, al conjunt de la ciutadania.

D'aquesta enquesta en podem treure algunes conclusions: Manca de transparència en la gestió del govern municipal. Existeix un buit informatiu que allunya l'Ajuntament de la ciutadania, malgrat la desmesurada despesa en revistes, butlletins i mitjans informatius, que confonen informació amb propaganda.

Hi ha una gran preocupació per la imatge de la ciutat i el temor que cada vegada esdevingui més una ciutat dormitori. Un de cada quatre ciutadans es mostra preocupat per la manca de civisme, la neteja i un model de ciutat verda per l'entorn i la publicitat, però grisa per dins els carrers i les places.

Les polítiques municipals d'ocupació també son motiu de crítica i deserció per les moltes expectatives creades arran de la nova terminal de l'aeroport i les moltes infraestructures supramunicipals, que no han creat ni de bon tros els milers de llocs de treball que prometien. De l'enquesta se'n poden treure moltes altres conclusions que anirem comentant. Els propers mesos, continuarem sortint al carrer per apropar-nos als veritables fiscalitzadors de la tasca política i la gestió municipal: les ciutadanes i els ciutadans.

Contra la zona azul

Muchos de ustedes sabrán que a lo largo de las últimas semanas el Partido Popular de El Prat ha decidido lanzarse a la calle a recoger firmas en contra de la nueva zona azul en la avenida Virgen de Montserrat. Hemos sido la única formación política que ha dado la batalla contra esta desacertada iniciativa de nuestro eterno alcalde ecosocialista.

Queremos agradecer el soporte y la colaboración a los más de mil vecinos que han querido firmar contra este nuevo abuso de un alcalde demasiado acomodado en la poltrona municipal. Vamos a solicitar que se vuelva a la situación inicial. También vamos a luchar para que la zona azul no se extienda a la calle Lérida y a la Carretera de la Marina, tal y como está estudiando el gobierno municipal de ICV y PSOE.

Los prateses tienen las cosas muy claras. Han visto en la iniciativa del alcalde Tejedor una nueva maniobra con fines recaudatorios y una manera de presionar a los conductores para que compren los aparcamientos públicos que no logran vender hasta el momento.

Nos parece vergonzoso que en plena crisis económica obliguen al pago por aparcamiento. Esa medida dificulta aún más la búsqueda de aparcamiento en la zona centro de El Prat y no dinamizará substancialmente el comercio del entorno. Nos parece abusivo que no se haya diferenciado a residentes de no residentes y que éstos también tengan que pagar los sábados.

Si somos decisivos en el próximo gobierno municipal nos comprometemos a acabar con todas las zonas azules de El Prat y en paralelo impulsaremos la construcción de 850 nuevas plazas de aparcamiento subterráneo a precio asequible.

EL PRAT

12

novembre 10



José García Pérez



Rafael Duarte Molina



No vale todo

Entendemos que gobernar

es dar respuesta a las demandas ciudadanas por medio del acuerdo, del pacto, con la suma de esfuerzos y siendo leales en ese camino. Por eso compartimos la decepción de aquellos que contemplaron cómo se hace partidismo en actos institucionales de Fiesta Mayor, pidiendo que siga gobernando el mismo color político, y la misma persona, que lo viene haciendo desde 1979.

No compartimos ese estilo de hacer las cosas que, obsesionado por prolongar los más de 30 años de gobierno, pierde las formas, ningunea y menosprecia a los demás olvidando el respeto a las instituciones y a la pluralidad de la sociedad en la que vivimos. Esa obsesión por acaparar el protagonismo en cualquier acontecimiento es reflejo del poco respeto que ICV tiene con el trabajo de los demás.

Para nosotros, construir ciudad es trabajar para mejorar la calidad de vida para los prateses defendiendo los intereses colectivos. Lo hemos hecho con nuevos equipamientos que supondrán nuevos servicios como las guarderías, los aparcamientos subterráneos, la nueva biblioteca o las nuevas residencias, también aumentando los recursos destinados al gasto social con proyectos sociosanitarios que mejoren el bienestar en El Prat, facilitando el acceso a los equipamientos deportivos o ayudando a las personas que buscan trabajo y a las que quieren emprender un proyecto generador de empleo, y todo ello de la mano de ciudadanos, entidades y colectivos que son protagonistas de este proceso.

Creemos que no vale todo

y que cada vez es más necesario transformar las imágenes y estereotipos pasados para garantizar respuestas a las necesidades del siglo XXI renovando y fortaleciendo la democracia.

El Govern de Catalunya

El 28 de novembre se celebren les eleccions al Parlament de Catalunya i la sensació generalitzada és d'estar-ne ja una mica tips, com si ja fes mesos que estiguéssim vivint en una campanya electoral permanent, segurament a causa de la pressió mediàtica i de la crispació a la qual s'ha vist sotmesa l'acció del Govern de Catalunya.

Pràcticament des del mateix

dia en què va començar a caminar, aquest primer govern de l'esquerra a Catalunya ha sofert la persecució dels poders fàctics del país, molestos per la pèrdua d'influència. A aquesta pressió s'hi ha afegit, curiosament, la dels mitjans de comunicació públics que, creats en temps de CiU, semblen no haver-se tret la càrrega ideològica amb la qual van néixer.

Aquesta evident animadversió de determinats sectors no pot fer-nos oblidar els errors evidents que ha comès el Govern per falta d'experiència, errors de comunicació o descoordinació, fins i tot actuacions partidistes, per falta de visió del conjunt de la societat o per falta de perspectiva ideològica.

Però malgrat aquests errors,

seria injust no reconèixer l'enorme esforç que han fet la majoria dels membres de l'actual Govern de la Generalitat per fer polítiques diferents de les dels seus antecessors: no només hem que comptar els quilòmetres de metro, les places escolars i d'escoles bressol, els nous serveis sanitaris, l'ampliació dels serveis socials..., sinó que l'actuació inversora s'ha estès a zones de les àrees metropolitanes que havien estat oblidades pels governs de CiU.

Segurament, d'aquí a un temps es valorarà l'actual etapa amb més equanimitat i perspectiva; però malgrat els seus clarobscur, ens sentim orgullosos de l'aportació que hi hem fet.



PORTAVEUS DELS GRUPS MUNICIPALS

EL PRAT

13

novembre 10

Oh! Festa Major del Prat, la més bella i més galana

El titular d'aquestes pàgines correspon a dos versos de la sardana "La Festa Major del Prat", una festa sobre la qual podeu opinar a través d'Internet: www.elprat.cat

EL PRAT

14

novembre 10



La trobada geganterera, a punt de començar a la pl. de la Vila.



Concert de Bramapoti al Fondo d'en Peixo.



Focs artificials de Final de Festa.



Marina Rivadulla fa el pregó des de la Casa de la Vila.



Cercavila molt i molt jove.



Jornada castellera a la pl. de la Vila.



Dos joves participants a la Cursa Popular.



Fans de Chenoa durant el concert.



La Tamborinada avança pel c. de Ferran Puig.



La Cirquera, com sempre, multitudinària.



Swing Latino al pati del Centre Artesà.

EL PRAT

15

novembre 10

Arriba la tardor a la Porta del Delta

Sortides en grup, visites guiades, cursets, gastronomia, concursos...

Tota l'activitat que es farà aquesta tardor al delta del Llobregat la trobaràs anunciada en un pràctic fulletó desplegable. Agafa'l, fica-te'l a la butxaca i surt de casa.

Nova programació

La nova programació de la Porta del Delta t'ofereix propostes per conèixer el delta pel teu compte, així com tot un seguit d'activitats que ens apropen més a la natura: sortides per a grups familiars, propostes per als qui ja coneixen el delta i volen saber-ne més, visites a les infraestructures de l'aigua, cursos de voluntariat ambiental...

Concurs de fotografia

Aquesta tardor, a més, pots participar en el dinovè Concurs de Fotografia del Delta del Llobregat, i cal que no et perdís la Fira Avícola els dies 10, 11 i 12 de desembre.

Cuina local

I recorda que, quan acabis la visita, tens un ampli ventall de restaurants que t'ofereixen cuina elaborada amb els millors plats de productes locals del Prat. Assaïm la temporada de la Carxofa Prat i el pollastre pota blava.

El delta t'ofereix una tardor molt activa. Aprofita-la! 🌿

Per saber-ne més

Passa pel Centre (av. Verge de Montserrat, 77) i demana-hi el teu fulletó, o descarrega-te'l del bloc del nostre web www.portadeldelta.cat

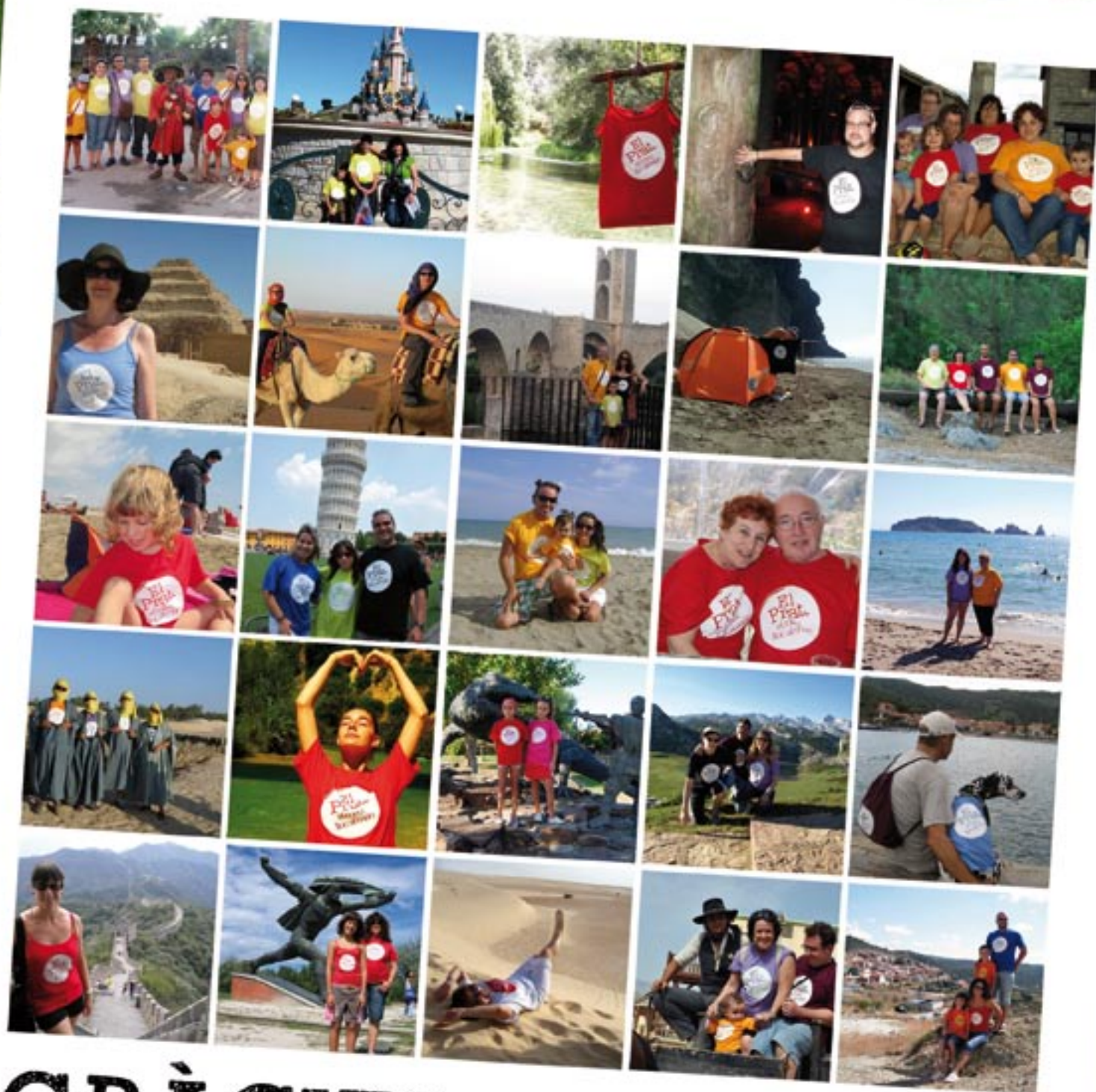


Ajuntament del Prat de Llobregat

EL PRAT

16

novembre 10



GRÀCIES A TOTHOM!

LES SAMARRETES DEL PRAT ARREU DEL MÓN

Mira-les totes a www.flickr.com/photos/ajuntamentdelprat



Ajuntament del Prat de Llobregat

www.elprat.cat

**El
Prat.**
el meu
lloc al món



El Lloro també acull sessions informatives com la Viatgeteca.

EL PRAT

18

novembre 10

Assessories **joves**: atenció personalitzada i professional

El Lloro ofereix al jovent del Prat informació en matèria de salut, ocupació, habitatge, orientació personal i orientació acadèmica i professional

El Pla Jove del Prat fa especial incidència al suport de l'autonomia dels i les joves de la ciutat. El Lloro, Serveis de Joventut, ofereix un servei d'assessories que faciliten al jovent de la ciutat l'atenció personalitzada i amb professionals especialitzats en diverses matèries.

El servei és confidencial i gratuït, i fa les consultes amb cita prèvia, de forma presencial, telefònica o virtualment mitjançant el correu electrònic de cada assessoria.

Assessoria SISA i Salut

Dóna resposta a les necessitats, dubtes i inquietuds respecte a la sexualitat, la sida, l'anticoncepció, les relacions... qualsevol aspecte que tingui relació amb l'afectivitat i la sexualitat. Per a aquest servei no cal cita prèvia. (Horari: dilluns

de 16 a 20h i divendres de 10 a 14h).

sisa@joves.prat.cat

Assessoria d'Ocupació

Proporciona recursos i informació en tot allò relacionat amb el món laboral (recerca de feina, recursos, drets i deures, contractes, entrevistes i currículums, for-

mació ocupacional, relacions laborals, treball a l'estranger... (Horari: dimarts de 17 a 20 h). ocupacio@joves.prat.cat

Assessoria d'Habitatge

Assessorament jurídic, habitatges de protecció oficial, borsa de lloguer, avantatges fiscals en lloguer de vivenda a joves, compartir pis, ajudes al lloguer, hipoteques, assegurances... (Horari: dimecres de 17 a 20 h)

habitatge@joves.prat.cat

Assessoria d'Orientació Acadèmic-Professional

Informació i orientació sobre els diferents estudis de formació reglada i no reglada, beques i ajuts, convalidacions i homologacions de títols, tràmits per estudiar a l'estranger i oposi-

Consell de Joventut

El Ple municipal del mes d'octubre va aprovar la creació del Consell de Joventut del Prat i els seus estatuts, una plataforma que vol comptar amb la participació de les joventuts dels partits amb representació municipal i amb entitats i joves de la ciutat.



Una noia rep atenció personalitzada en una de les assessories d'El Lloro.

CONFIDENCIAL I GRATUÏT

El servei és confidencial i gratuït, i fa les consultes amb cita prèvia, de forma presencial, telefònica o virtualment

TÈCNIQUES D'ESTUDI

Els dies 6, 13, 20 i 27 de novembre, de 10.30 a 13.30 h es farà un taller de tècniques d'estudi.

AUTONOMIA JUVENIL

El Pla Jove del Prat fa especial incidència al suport de l'autonomia dels i les joves de la nostra ciutat



Edifici que allotja El Lloro, al carrer del Mariscal Joffre.

cions. (Horari: divendres de 17 a 20 h)
formacio@joves.prat.cat

Assessoria d'Orientació Personal

Facilita les eines fonamentals per afrontar la vida d'una forma positiva i autosuficient, potenciant les pròpies habilitats socials, de creixement i de superació

personal. Es tracten conflictes emocionals, de parella, familiars o de qualsevol altra mena. (Horari: dijous de 17 a 20h)
orientaciopersonal@joves.prat.cat

Oferta formativa i tallers gratuïts

Cada trimestre, El Lloro acull una oferta formativa de tallers i sessions de formació que,



tret que s'indiqui el contrari, és gratuïta. Un exemple són els tallers d'orientació acadèmica i professional, coordinats per la regidoria d'Educació i que compten amb una orientadora professional que ofereix un servei especialitzat de suport als i a les joves en la planificació de les seves carreres professionals.

Un taller que cal destacar és el GR (Gran recorregut), una eina d'autoaplicació que facilita el procés d'autoconeixement. Amb l'ajut de l'orientadora cada jove pot aplicar aquesta eina per tal de reflexionar i descobrir els estudis i les professions que millor encaixen amb el seu perfil. Està programat pel proper 19 de novembre.

Durant el novembre també es farà un taller de tècniques d'estudi.

Trobareu àmplia informació sobre El Lloro i les seves assessories, serveis i tallers formatius a www.joves.prat.cat/ 📍



La coordinadora de la exposición, Marga Gómez, explica los detalles a las autoridades el día de la inauguración. De izquierda a derecha: el alcalde Lluís Tejedor y los tenientes de alcalde José García y Francisco Manuel Lorenzo.

EL PRAT

20

novembre 10

El Prat rememora la lucha del movimiento obrero

Una exposición temática, mesas redondas, películas, teatro, una escultura...

De septiembre a diciembre, el Ayuntamiento promueve una serie de actos que, bajo el título "El moviment obrer al Prat (1917 - 1978). Història, memòria i lluita", quieren recordar y homenajear a los hombres y mujeres que participaron en la lucha sindical (consultar los actos programados en la página siguiente).

El periodo tratado empieza en 1917 (puesta en marcha de La Papelera Española e inicio de la industrialización en El Prat) y acaba en 1978 (primeras elecciones sindicales democráticas tras la dictadura franquista).

La lucha obrera durante estos años abarcó varias fases: primero afrontó la dic-

tadura de Primo de Rivera, después tomó fuerza con el advenimiento de la República, régimen que defendió con las armas durante la Guerra Civil, y posteriormente, desde la clandestinidad, luchó contra la dictadura franquista por recuperar los derechos laborales y libertades personales y políticas que se habían perdido 🌱



Institut Oftalmològic de Catalunya

Dilluns, dimarts i dijous de 16:30 a 20:00 h. Dimecres de 10:30 a 13:00 h.
Atenem totes les mütues i particulars. Av. Verge de Montserrat, 205 1r 2a Tel. 93 478 29 85



Las fotos antiguas, uno de los elementos más atractivos de la muestra.



La exposición se puede ver en Torre Muntadas hasta el 7 de noviembre.

ACTOS PROGRAMADOS

[Mesas redondas:

"El sindicalisme avui", 28 de octubre, 19 h, Centro de Promoción Económica con Joan Carles Gallego, secretario general de CCOO de Cataluña y Josep Maria Álvarez, secretario general de UGT de Cataluña / "Les vagues del 1973 al Prat", 4 de noviembre, 19h, Torre Balcells con el periodista i escritor Ignasi Riera y antiguos sindicalistas de El Prat.

[Actos institucionales:

Inauguración de la escultura "Camí de la fàbrica", 6 de noviembre, 12h, Carretera de la Marina / Acto de reconocimiento y homenaje al movimiento obrero, con ponencia del historiador Carles Santacana, cortometraje i actuación teatral, 12 de noviembre, 19h, Teatre Modern.

[Cine en el Capri: (20 h, gratuito).

"Los lunes al sol" (2 de noviembre), "En un mundo libre" (9 de noviembre), "Las uvas de la ira" (15 de diciembre).

[Cineclub:

CC Sant Jordi – Ribera Baixa. "Germinal" (6 noviembre, 17h), "La huelga" (6 noviembre, 19h), "Novecento" (7 noviembre, 16.30 h), "Tiempos modernos" (13 noviembre, 17h), "La sal de la tierra" (7 noviembre, 18.45 h), "Tierra y libertad" (14 noviembre, 17h), "Full monty" (14 noviembre, 19h).

Video en www.elprat.tv

EL PRAT

21

novembre 10



- Antenes terrestres i parabòliques
- Sistemes digital terrestres
- Circuit tancats de televisió
- Contractes de manteniment
- Porters automàtics

DIGITAL+
¿Lo quieres ver?

Av. Verge de Montserrat,
233-235. Tel 93 379 18 29
Fax 93 478 63 02





Josep Bages a casa seva, el dia del seu centenari, acompanyat per la seva néta i net, i per l'alcalde, Lluís Tejedor, i la regidora de Serveis Socials, Ana Isabel Fernández.

OBRA MOLT PRESENT AL PRAT

A banda de les exposicions, Bages va pintar la cripta de l'església i va dissenyar unes vidrieres per a la Casa de la Vila

COMBATENT AMB ELS PINZELLS

Durant la Guerra Civil va estar destinat, entre altres, al front de Brunete, on va retolar molts cartells de senyalització de camins

EL PRAT

22

novembre 10

Josep Bages, cent anys d'art

El Prat ret homenatge al pintor en el seu centenari

Cent anys. Es diu ràpid però quantes vivències i emocions es poden viure en tot aquest temps? Cent anys són els que acaba de fer el pintor pratenc d'adopció, Josep Bages, a qui la pintura ha acompanyat tota la vida. Ja des de ben petit, a la seva Vilanova natal, quan s'entretenia pintant i dibuixant al fred menjador de casa; després, quan descobreix els mes-

tres de la pintura i comença a sortir, buscant paisatges, il·lustrant, plasmant. Tot és allà, en els seus quadres.

Sala a Torre Muntadas

Malgrat tot, mai no s'ha dedicat professionalment a la pintura artística, però ha estat el seu refugi i els seus pinzells han deixat testimoni del canvi del Prat. La

seva feina era la pintura decorativa. Però tant una com l'altra han estat la seva vida. I gairebé tota l'ha viscuda, l'està vivint, aquí, al Prat. El municipi ja el va honorar batejant amb el seu nom la sala d'art de Torre Muntadas i ara, de nou, li ret homenatge en el seu centenari 🎨

[E. Ariza / P. Boyer]

Reformas integrales
Interiorismo en hogares

Plaza Anna Frank, 8 Tel. 93 379 50 12
www.cocinasluque.com cocinasluque@hotmail.com

Protegim a infants i adolescents

*El Prat aprova un
protocol d'actuació
adreçat a professionals*

Sota l'impuls del departament municipal de Serveis Socials, el Prat s'ha dotat d'un protocol per detectar i abordar el maltractament infantil. El document es va presentar l'1 d'octubre al Teatre Modern, en una jornada en què hi van intervenir tant persones expertes de diferents sectors que treballen amb infants i adolescents com representants de diverses administracions i entitats.

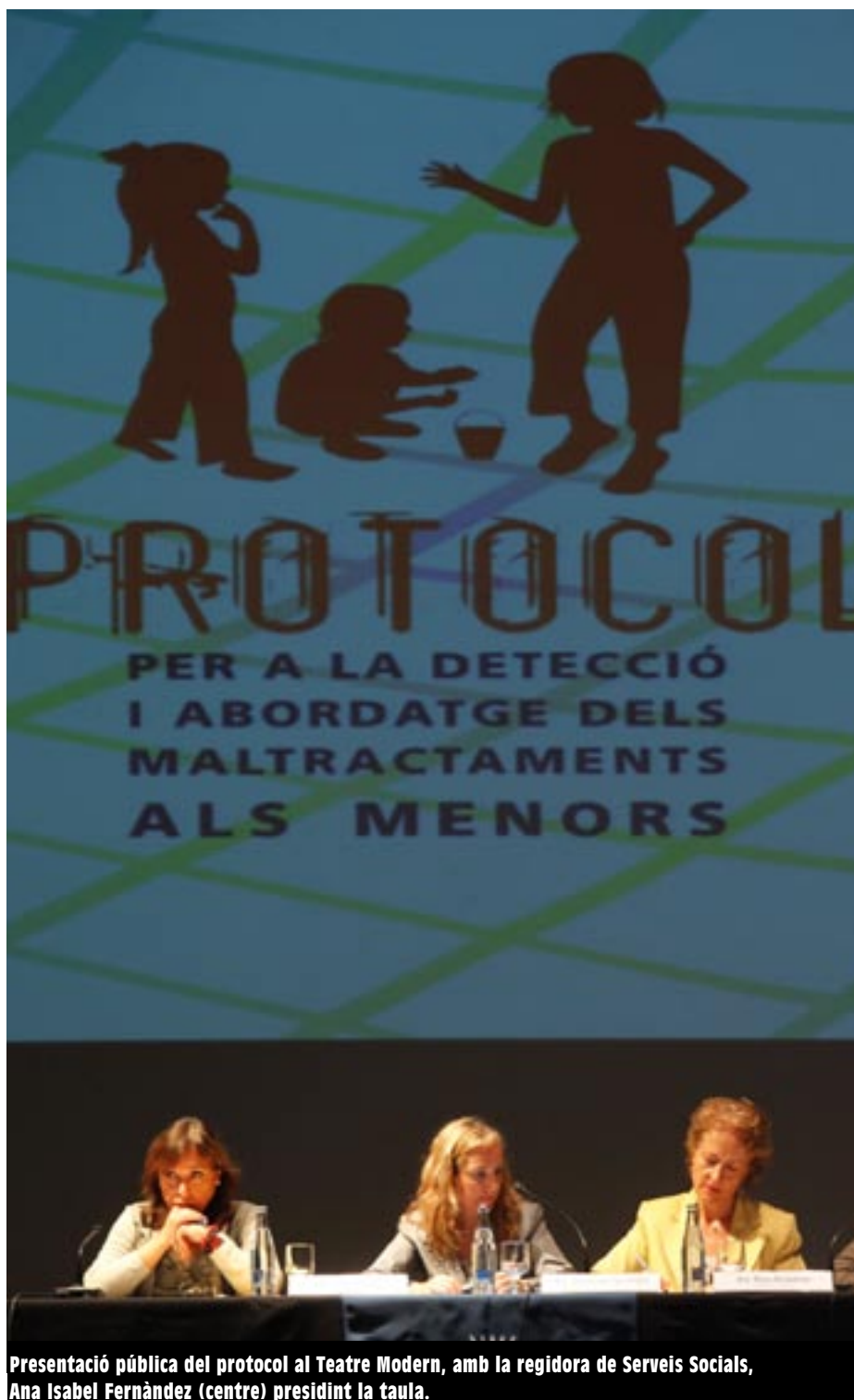
El protocol aporta una metodologia comuna, que serà força útil per als i les professionals dels diferents sectors (sanitari, policial, educatiu, serveis socials...) quan sospitin que estan davant un cas de maltractaments, o bé per millorar el tractament als infants i adolescents que en pateixen o estan en risc de patir-ne.

També es vol millorar la relació dins de les famílies, per tal que mares i pares puguin desenvolupar les seves funcions en bones condicions.

Gràcies al protocol, els i les professionals de la comunitat educativa, cossos de seguretat, serveis socials i salut aplicaran un treball en xarxa per protegir els infants i adolescents del municipi 🌱

Vídeo a www.elprat.tv

[Àlex Gutiérrez]



Presentació pública del protocol al Teatre Modern, amb la regidora de Serveis Socials, Ana Isabel Fernández (centre) presidint la taula.

EL PRAT
23

novembre 10

OFERTA ESPECIAL

Per una compra superior a 300 € en
IMPREMTA o COPISTERIA...

1000 TARGETES DE VISITA GRATIS

Oferta limitada a 1000 exemplars i fins al 31 de desembre del 2010



MAIL BOXES ETC.®

T. 933 789 039

MBE PRAT Ctra de Sabadell, 194-201 - 08400 T. 933 789 039 mbet11@mbes.es	MBE VILADECANS Carretera de la Vila, 91 - 08840 T. 933 789 039 mbet11@mbes.es	MBE CORNELIÀ Sant Isidre, 50 - 08400 T. 933 789 039 mbet11@mbes.es
---	--	---



**MOLT A
PROP TEU**



Gent del Prat, gent de Catalunya!

GRANDES OFERTAS

**FERRETERÍA · DECORACIÓN · PINTURAS · CONSTRUCCIÓN
BRICOLAGE · ROPA LABORAL · EPIS**





Circuit infantil celebrat per Festa Major. Per la Fira Avícola se'n farà un altre, a Cal Gana.

Activitats de foment de la bici

Passejades, cursos, tallers de reparació...

Molts pratencs i pratenques ja s'han animat a pedalar per la nova xarxa de bicicarrers del Prat i han substituït el cotxe per la bicicleta en els seus desplaçaments habituals.

Si voleu agafar seguretat a sobre de la bicicleta podeu participar en alguna de les activitats que organitza l'Ajuntament per promoure els bicicarrers.

Infobici

És un punt d'informació sobre la bicicleta. El trobareu cada primer diumenge de mes, a l'av. Verge de Montserrat amb Jaume Casanovas. Allà us explicaran les

millors rutes, consells per a una circulació més segura i trucs de manteniment.

Passejades urbanes

A l'Infobici posaran a la vostra disposició una bicicleta, perquè acompanyats o acompanyades d'un especialista pugueu fer un itinerari per bicicarrers i comprovar-ne els avantatges.

Cursos i tallers

Un especialista us ensenyarà a circular per la ciutat i a cuidar de la vostra bici. Els dissabtes 20 de novembre i 18 de desembre.

Circuit infantil

Els infants de 7 a 12 anys poden participar en un seguit de proves per agafar habilitat amb la bicicleta. Aquest taller es va fer amb èxit a la Festa Major i es tornarà a repetir el diumenge de la Fira Avícola al recinte firal 🚲

Més informació a: Viure/Transports/Bicicarrers del web municipal www.elprat.cat i al tel. 933741379

Inaugurat l'hangar d'Iberia

[El nou hangar d'Iberia ja ha entrat en servei. La nau, de 40 metres d'altura, permetrà que s'hi revisin i reparin els avions més grans. A l'hangar hi treballaran 200 professionals qualificats. En el proper número de la revista n'informarem més àmpliament.]

Cançons de l'alumnat adult de català

["Veus" és un llibre, amb un CD, que recull tretze cançons representatives de diferents llocs del món aportades per alumnat dels cursos de català del Prat. Després d'unes sessions d'assaig van enregistrar, amb les seves veus, les cançons a l'aula de tecnologies musicals de La Capsa. <http://issuu.com/lacapsa/docs/veus>]

El bus 105 passarà pel Mas Blau II

[La línia d'autobús 105, que connecta el nucli urbà del Prat amb la terminal T2 de l'aeroport a través de la darretera C-32B, modificarà el seu recorregut per passar per l'interior del parc de negocis Mas Blau II, on tindrà diverses parades, de manera que donarà servei a les persones que hi treballen. El canvi de recorregut es farà a partir del 24 de novembre.]

El carrer Riu Llobregat, obert

[L'eix comercial de Sant Cosme ja és totalment transitable després d'un any d'obres. Aquesta és l'obra més emblemàtica de la Llei de Barris a la ciutat. Les obres han servit per millorar la seguretat vial del carrer i modernitzar-lo.]

EL PRAT

25

novembre 10

Torna el concurs d'aparadors

*S'arriba a la quarta
edició i hi estan
convocades totes
les botigues del Prat*

El Consell Municipal de Comerç del Prat ha convocat la quarta edició del concurs d'aparadorisme. Aquest certamen és una oportunitat perquè els i les comerciants del Prat desenvolupin les seves qualitats creatives i d'innovació, tot fent més visibles les seves botigues i aportant més dinamisme a l'espai urbà i als seus eixos comercials.

Per inscriure's al concurs cal trucar al Centre de Promoció Econòmica de l'Ajuntament (934786878) o enviar un correu electrònic a gomezg@elprat.cat. Es lliuraran dos premis: 600 euros, gentilesa de Prat Gran Comerç, i dos bitllets d'avió domèstics, gentilesa d'ACIP. Les botigues tindran el seu aparador en



Un dels aparadors participants en el concurs de l'any passat.

exhibició durant la darrera setmana de novembre i la primera de desembre.

Vot popular

Els premis els decidirà un jurat professional i també el vot popular. Les perso-

nes del Prat i les visitants podran votar pel seu aparador favorit enviant un missatge sms a un número que trobaran en tots els aparadors participants 📱

[Josep M. Gómez]

EL PRAT

26

novembre 10



Edifici DELTA

C/ Jo Gaiter del Llobregat, 93
08820 - El Prat de Llobregat
(al costat de la plaça de Roigé i Badia)

Un nou concepte
d'habitatges!
Els coneix?

VISITI PIS MOBLAT
ENTREGA PREVISTA
FEBRER 2011



NORVI, S.A.
PROMOCIÓN I CONSTRUCCIÓN
IMMOBILIÀRIA DES DE 1969

Primera trobada dels emprenedors del delta

El Centre de Promoció Econòmica de l'Ajuntament del Prat acull el Primer Fòrum Delta de l'Emprenedoria, amb l'assistència de 80 persones



El tinent d'alcalde de Promoció Econòmica i Comerç, Juan Pedro Pérez, durant la presentació del Fòrum.

El 23 de setembre passat el Centre de Promoció Econòmica va acollir la primera edició del Fòrum Delta de l'Empreneodria, una trobada biennal organitzada pels Serveis de Creació d'Empreses dels ajuntaments del delta del Llobregat per crear un espai

d'intercanvi d'experiències i generació de contactes entre les emprenedores i emprenedors d'aquest territori.

La trobada, a la qual hi van assistir unes 80 persones, va tenir com a tema central "El finançament al servei de l'emprenedoria". A través de diferents

PREMIS DELTA

En el marc del Fòrum es va fer la presentació de la desena edició dels Premis Delta a les millors iniciatives empresarials

EDICIONS BIENNALES

Els Premis Delta, que fins ara se celebraven cada any, passen a tenir una periodicitat biennal, alternant-se amb el Fòrum de l'Emprenedoria

ponències i tallers, les persones assistents van poder conèixer les diferents fonts de finançament, tant públiques com privades, a les quals poden optar les noves iniciatives empresarials.

Tallers sobre finançament

El taller sobre finançament públic va comptar amb la participació de representants dels principals organismes de la Generalitat que impulsen els programes i ajuts per a les noves empreses. El taller sobre finançament privat va comptar amb la participació de diferents entitats financeres i inversors.

El Fòrum va tenir un espai de "networking" per compartir experiències i generar sinèrgies entre les persones que inicien el seu projecte empresarial. Els moments de crisi són també moments d'oportunitats 🐼

Vídeo a www.elprat.tv

[Agustina Rodríguez Sancho]

EL PRAT

27

novembre 10



CUINES, BANYS
ELECTRODOMÈSTICS
REHABILITACIÓ INTEGRAL

CUINA CONFORT

CON SU PRESUPUESTO, HACEMOS REALIDAD SUS SUEÑOS

C. Urgell, 24 - cantonada Vallès - El Prat de Llobregat
Tel. 93 379 53 40 C.E. cuinaconfort@gmail.com



Eduard Punset és ben conegut per la seva manera especial d'explicar-nos grans enigmes de la ciència a través de la televisió i els llibres, principalment. El seu èxit rau en el fet que gairebé totes les seves aportacions ens indiquen camins cap a la felicitat i el creixement personal i social. Fa un mes va venir al Prat per donar la conferència que va centrar l'acte inaugural del curs educatiu 2010-2011. El títol va ser: "Educació emocional i aprenentatge". Ara ens en parlarà una mica.

Eduard Punset,
comunicador científic

"S'ha de saber gestionar el que tenim de comú dins de la diversitat: les emocions"

Abans d'entrar en matèria, voldria que ens donés la seva impressió personal sobre el Prat.

Redescobrir aquesta petita urbs, amb la seva vida, m'ha encantat! És una ciutat ben coneguda per la seva obertura a l'exterior i a les idees dels altres. Té una semblança amb Babilònia.

Amb Babilònia, per què?

7.000 anys abans de Crist va ser la primera civilització en què es barrejaven moltes tendències noves. Algunes coses així està passant ara al Prat.

Per què té tant de ressò entre tot tipus de públic, allò que vostè divulga?

Jo sóc un subproducte de la lluita amorosa entre el pensament dogmàtic i el científic. I el gran descobriment del món modern és la irrupció de la ciència en la cultura popular. Per primer cop, a la gent, se li pot explicar el que li passa per dins, i hi està demostrant un interès enorme. La gent s'adona que la ciència li pot resoldre qüestions que el pensament dogmàtic no resol: per exemple, com s'ha reaccionar davant d'un desamor.

I com s'ha de reaccionar?

La neurologia moderna diu que una emoció negativa s'ha de substituir per una de positiva de la mateixa intensitat, per la qual cosa s'ha de modificar l'entorn. Ja és una pista important.

Aquests coneixements es divulguen per mitjà d'alguns programes televisius més lúdics que científics...

És cert, estic totalment a favor de conciliar entreteniment amb coneixement. No és certa la dita aquesta de "La letra con sangre entra". T'ho dic per experiència pròpia.

Quin paper creu que hi juguem, les xarxes socials, en la divulgació de la ciència?

És un canvi radical i de gran impacte. Ara tot és instantani i universal. Això varia totalment els continguts i els models de l'aprenentatge.

També és una font de dispersió i distracció dels estudiants...

Això no és cert. El que els passa als estudiants no és que tinguin un dèficit d'atenció. El que passa és que no els interessa el que els diem. Els estem explicant les mateixes coses que ens explicaven a nosaltres i ens estan dient que no els interessen. Els educadors a l'avantguarda ja ho estan veient.

Com és l'educació emocional?

Arrenca del fet de descobrir que les emocions i les intuïcions són una font tan important de coneixement com el raciocini. Fa uns 2.000 anys es va començar a dir que el que compta és la raó, no l'emoció. Però sembla que la raó té poca utilitat quan no es té tota la informació, i cada cop més ens falten el temps i la informació necessària. Ens hem de basar més en la intuïció.

I com es fa per educar l'emoció en l'entorn educatiu?

Avui el món s'ha d'entendre d'una manera molt diferent de com l'enteniem quan nosaltres érem estudiants. En una aula, ara, tothom és diferent: la globalitat ens ha portat la diversitat, i això s'ha d'aprendre a gestionar. I com ho podem fer? Doncs gestionant el que tenen en comú alumnes tan diferents: les emocions.

I cap on hem d'anar?

Per exemple, s'ha d'ensenyar a treballar en grup, però no des de la competitivitat, sinó des de la cooperació entre tot l'equip. Un altre exemple, cal treballar la resolució de conflictes des de la intuïció, no des de les bufetades...

Considera que la nostra societat del benestar és prou feliç?

Amb tots els avenços que hem fet, encara ens falta... De vegades, ens sentim una societat que no és feliç. Penso que hi ha algunes mancances per arribar a la felicitat.

Quines mancances té la societat actual desenvolupada?

Per una part, penso que hi falta esforç personal. Jo dic en alguna publicació que sense emoció no hi ha projecte, però haig d'afegir-hi que sense esforç i treball personal tampoc no hi ha projecte. Com a societat, encara no ens hem adonat que l'esforç que hem de fer cada cop és més elevat i no ho tenim assumit. Un altre dèficit és la manca de reconeixement social davant la tasca que es desenvolupa. I per acabar, penso que la societat globalitzada ha portat algunes carències familiars que hem de resoldre amb celeritat.

Era bon estudiant?

Lavors ser bon estudiant era fer bones redaccions, i sí, ho feia bé. Ara ser bon estudiant és una altra cosa més complexa 🤖.

"Jo dic en alguna publicació que sense emoció no hi ha projecte, però haig d'afegir-hi que sense esforç i treball personal tampoc no hi ha projecte"

"En una aula, ara, tothom és diferent: la globalitat ens ha portat la diversitat, i això s'ha d'aprendre a gestionar"

"S'ha d'ensenyar a treballar en grup, però no des de la competitivitat, sinó des de la cooperació"

EL PRAT

29

novembre 10

[Dolors Pérez Vives]

NUEVO KIA **SPORTAGE** MARCANDO TENDENCIAS



Desde 18.900€

Descubre en primicia el Nuevo Kia Sportage
en DELTAPRAT, S.L.



Consumo: 5,3-7,0 l/100 km.
Emisiones de CO₂: 137-183 gr/km.



PVP Kia Sportage 1.8 CRDi Concept 4x2 (incluido impuestos, transporte y ayudas promocionales). Oferta válida limitada para vehículos en stock en concesionarios de Península y Baleares hasta final de mes. Modelo visualizado no corresponde con el ofertado. *Consulta manual de garantía Kia.

DELTAPRAT, S.L. Avenida Remolar nº 9 · 08820 El Prat de Llobregat · Tel: 933 703 502



Una competición de natación en la piscina del Fondo d'en Peixo.

EL PRAT

31

novembre 10

Las entidades deportivas y el uso de las instalaciones

Las asociaciones y clubes del municipio disfrutan de la utilización de los complejos deportivos municipales los siete días de la semana

Las temporadas deportivas ya han vuelto a empezar. Los equipos y las diversas entidades y clubes deportivos de El Prat vuelven a los entrenamientos y a las competiciones. La mayoría de entidades deportivas de la ciudad entrenan y compiten en los diversos complejos deportivos municipales (Sagnier, Estruch, Fondo d'en Peixo y Julio Méndez).

Los días laborables los dedican a los entrenamientos, sobre todo por las tardes, una vez terminadas las jornadas laborales. Los fines de semana, tanto los sábados como los domingos, el plato estrella son las competiciones.

100 horas semanales

El nivel de uso de las instalaciones municipales por parte de las entidades llega a las 100 horas semanales. En mu-

Los deportes rey

El fútbol y el baloncesto son, con diferencia, los deportes con más practicantes federados y federadas en El Prat. El baloncesto, con más de 500 practicantes, y el fútbol, con cerca de 1.000, siguen siendo los deportes rey.

chas ocasiones, estos usos superan el 80 por ciento del total de la disponibilidad del tiempo, como es el caso del pabellón Joan Busquets del CEM Estruch, o del campo del fútbol del Julio Méndez, donde conviven más de cuatro clubes dedicados al fútbol base.

Con la puesta en funcionamiento de la piscina del complejo del Fondo d'en Peixo, la del Sagnier ha ganado en disponibilidad. De esta manera, más entidades pueden continuar disfrutando del uso de las instalaciones deportivas municipales 🐸

[José David Muñoz]



PETANCA

El 12 d'octubre passat es va disputar als jardins de la Ribera el III Trofeu Internacional de Petanca Pota Blava. Aquesta vegada, es va aprofitar l'acte per celebrar un homenatge a Juan Pérez.



CD JUVENTUD PRAT

El Juventud Prat, de Primera Territorial, torna a estar una temporada més entre els favorits per assolir l'ascens de categoria. Rafa Garcia enceta ja la quarta temporada dirigint el conjunt pratenc. [Vídeo a www.elprat.tv](http://www.elprat.tv)

CICLISME

El Memorial Joan Suñol arribava enguany a la 14a edició. El guanyador absolut, entre més de 50 competidors, va ser Josep Gázquez (al centre de la imatge). [Vídeo a www.elprat.tv](http://www.elprat.tv)



EL PRAT

32

novembre 10



AE BASQUET PRATENC

Aquesta temporada pretén ser la de la consolidació de l'estructura de l'AE Bàsquet Pratenc. L'entitat vol també aconseguir un ascens. www.elprat.tv



ESCOLA DE FUTBOL PRAT BLAUGRANA

El 2 d'octubre, l'Escola de Futbol Prat Blaugrana va presentar tots els seus equips per a la nova temporada. [Vídeo a www.elprat.tv](http://www.elprat.tv)

CB PRAT SENIOR 1

L'equip inicia la temporada a la categoria de Copa Catalunya, on va aconseguir l'ascens la darrera campanya. Es manté el bloc dels darrers anys, comandat per l'entrenador Chus Fernández. [Vídeo a www.elprat.tv](http://www.elprat.tv)



FUTBOL FEMENÍ

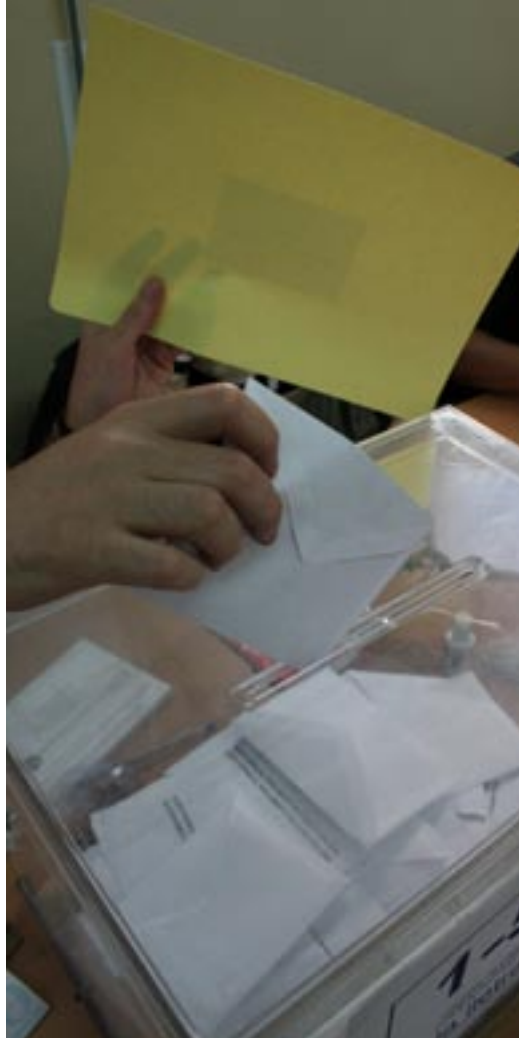
La Unificació Prat Femení ja ha iniciat la temporada a la Primera Divisió. Després d'un estiu convuls, la continuïtat de l'equip s'ha pogut garantir i estan preparades per fer un paper digne en una categoria difícil.



CURSA PER LA VIDA

Diumenge 14 de novembre es farà la sisena edició de la Cursa per la Vida, que organitza la junta local de l'AE Contra el Càncer, a la qual us heu d'adreçar per apuntar-vos a la cursa: c. Joan Maragall, 15, local 2. Tel. 933709139 elprat@aecc.es

Imatge de les
eleccions al
Parlament de
Catalunya de 2006.



El Prat estrena electrònica electoral

El nou sistema permetrà reduir el temps de recompte

El 28 de novembre, dia de les eleccions al Parlament de Catalunya, el Prat serà un dels set municipis de tot el país que incorporaran el sistema Col·legi Admi-

nistrat Electrònicament (CAE). Aquest sistema dota les meses electorals d'eines informàtiques que ajudaran els i les membres de les meses a fer totes les

TOTA LA INFORMACIÓ

La trobareu a http://www.parlament2010.cat/ca/Informacio_electoral/Collegis_administrats_electronicament/Collegis_administrats_electronicament.htm

SET MUNICIPIS CATALANS

A més del Prat, els altres set municipis que estrenen el CAE són Vic, la Bisbal d'Empordà, Lleida, la Seu d'Urgell, Montblanc i Tortosa

tasques de la jornada de manera senzilla i intuïtiva. El CAE permetrà reduir el temps de recompte gràcies a la confecció automàtica d'actes i a la transmissió electrònica de resultats.

Suport tècnic

Els i les membres de mesa comptaran amb l'assessorament i suport tècnic d'un representant de l'Administració assignat a la seva mesa electoral durant tota la jornada 🍷

EL PRAT

34

novembre 10



RESTAURANTE BRASERÍA PIZZERÍA

Disfrute de nuestra experiencia y buen hacer en pastas selectas, pizzas a la leña y carnes a la brasa. Abrimos todos los días de 13 a 16 y de 20 a 0 horas. Menú diario de 13h a 16h excepto festivos y puentes.

Av. Remolar, 64-62. Tel 93 370 59 42
El Prat de Llobregat

Plaza de la Mediterrània, 2
Vilanova i la Geltrú

La lluna en un cove

Malvats per a la canalla que distreuen els grans

Gru és un pervers delinqüent que planeja el robatori més gran de la història per recuperar el seu prestigi perdut. Per aconseguir-ho es fa càrrec de tres orfenetes.

El negoci de l'animació

Gru, mi villano favorito és la primera incursió en l'animació de la Universal, amb el segell Illumination, un camp en el qual la indústria cinematogràfica encara obté sucosos beneficis gràcies, en bona part, a la tecnologia 3D i a les múltiples aplicacions en els videojocs. Per això en aquest camp es produeixen escissions, transfuguismes i fitxatges milionaris. Aquest és el cas de Chris Meledandri, responsable de produccions tan reeixides com *Ice Age*, *Horton* i *Los Simpson* i fundador de Blu Sky, el departament d'animació de la Fox.

Les fronteres del bé i el mal

A diferència de les produccions tradicionals per al públic infantil, el prota-

gonista, Gru, és un malvat capaç de les accions més reprovables. És tan dolent que fins i tot és capaç d'aprofitar-se d'unes indefenses òrfenes per aconseguir els seus propòsits. La història, però, acaba donant un gir, com no podia ser d'una altra manera, mostrant que els camins entre la bondat i la maldat no estan tan separats i que ningú és completament bo o dolent.

Qualitat estètica

Tot això explicat amb una estètica molt aconseguida, lluny dels estereotips ensucrats de produccions més convencionals per als petits i amb una galeria impagable de secundaris, tant pel que fa als personatges "humans", com als no humans. Menció especial per a l'exèrcit de petits ajudants grocs de Gru, els minions, que ens regalen alguns dels millors moments de la cinta 🐼

[Marga Gómez]

www.cinecaprielprat.com



Gru, mi villano favorito

[Direcció: Pierre Coffin i Chris Renaud]

[Guió: Ken Daurio i Cinco Paul]

[Muntatge: Gregory Perler i Pam Ziegenhagen]

[Direcció artística: Eric Guillon]

[Veus en castellà:]

Florentino Fernández, Ana de Armas]

[Durada: 95 min]

EL PRAT

35

novembre 10



algú del
PRAT
et recomana
un llibre

Tot esperant Godot

[Editorial Proa]

Col·lecció "Club de butxaca"

[www.samuel-beckett.net]

[www.teatrekaddish.com]



"Tot esperant Godot" és un text principal de l'anomenat "teatre de l'absurd". Malgrat la seva etiqueta, però, aquesta magnífica obra amaga tot un univers ple de metàfores, amb uns personatges que es manegen de manera còmica i alhora patètica. Com passa a la vida mateixa? I mentre espera Godot, el lector/a o l'espectador/a no para de fer-se preguntes, amb un mig somriure. (El Teatre Kaddish ha posat en escena recentment "Tot esperant Godot", amb direcció de Josep Costa.) 🐼

[Maria Donoso, Actriu]





Cataluña se dota de un nuevo CÓDIGO de consumo

EL PRAT

36

novembre 10

El código de consumo es una ley autonómica que supone un avance en la defensa de los derechos de las personas consumidoras y usuarias, ya que actualiza y amplía sus protecciones. Sus principales novedades son las siguientes:

• **Los teléfonos** de atención de incidencias y reclamaciones de las empresas de servicios básicos, como suministros, transportes o seguros, deben ser gratuitos.

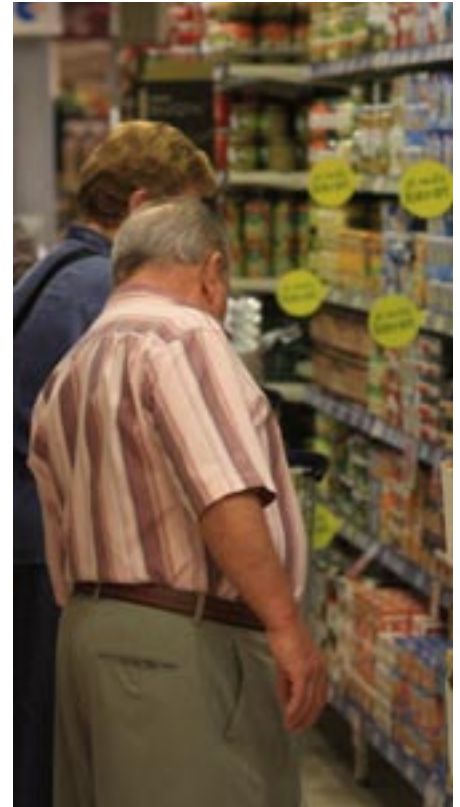
• **Todos los tiques** y comprobantes de compra no deben poderse borrar y tienen la misma vida útil que el producto adquirido.

• **Todos los servicios** sin normativa propia tienen una garantía mínima de 6 meses.

• **En los servicios** de trato continuado, como suministros o telefonía, la empresa no puede interrumpir el servicio por falta de pago de un solo recibo o factura. Para poderlo interrumpir deben haber al menos dos facturas impagadas y haber notificado la falta de pago al cliente/a con una antelación mínima de 10 días.

• **En rebajas**, las tiendas deben demostrar que el producto rebajado ha estado a la venta entre 1 y 6 meses antes del inicio de las rebajas.

• **Las resoluciones** sancionadoras de la Administración no se quedan sólo en una sanción a la empresa: pueden incorporar el retorno de los importes



Consumidores en un supermercado.

cobrados indebidamente y una indemnización por daños.

• **Las empresas** públicas deben estar adheridas al arbitraje de consumo como garantía de resolución de conflictos rápida y eficaz.

Más información en www.consum.cat

Apostem per l'energia solar

Tot just s'acaben de iniciar les obres de construcció d'una estació generadora d'energia d'origen fotovoltaic.

La instal·lació fotovoltaica, que generarà 40 kW de potència elèctrica, s'ubica sobre la coberta dels edificis de la instal·lació de tractament d'aigua potable per osmosi inversa "ETAP MAS BLAU", situada al Parc de Negocis MAS BLAU I.

Més informació sobre aquesta i altres novetats a la nostra web: www.aiguesdelprat.cat



Jugadors de l'Associació Esportiva Pratencas al voltant d'una pilota de futbol sala.

Associació Esportiva Pratencas

[Complex Esportiu
Municipal Sagnier
[C. Frederica Montseny, 2 - 8
[Tel. 687740643
[www.aepratencas.cat

El futbol sala és un esport que desperta l'afició de molts pratencs que volen divertir-se cada setmana competint en una lliga amateur.

Associació Esportiva Pratencas, 25 anys marcant gols

L'Associació Esportiva Pratencas celebra el seu 25è aniversari. Són molts els pratencs que han format part d'aquesta entitat durant aquests anys

L'any 1985, Manuel Aguilera decideix formar aquesta associació per tal de fomentar el futbol sala a la nostra ciutat. Es munta la primera lliga i són diferents grups pratencs els que hi participen. Als inicis arribaven a ser 54 equips i hi havia lligues molt interessants. Des de llavors, amb més o menys equips, cada any s'ha realitzat aquesta competició amb joves amb ganes de passar-ho bé, fer una mica d'esport i mantenir-se saludables. Enguany hi ha vuit equips confirmats i estan a punt d'incorporar un novè si troben el porter que els falta. Si hi ha algú està interessat en fer de porter podeu trucar i preguntar si encara hi ha

la vacant. La Lliga que disputen al llarg de l'any consisteix en una competició d'anada i tornada on tots juguen contra tots i hi ha trofeu pels tres primers classificats. També participen a la Copa Alcalde i enguany, per celebrar el 25è aniversari, han organitzat la Copa 25 anys, així com altres partits amistosos.

Si voleu veure algun dels partits podeu anar al Sagnier cada dilluns de 20 a 21 hores o els divendres de 20 a 23 hores. Podeu animar a l'Associació de Veïns San Cosme i San Damián, als Veterans d'ICV, al Centro Extremeño, al Loro, a l'Acapulco, a 4 Bancos, al Pota Blava o al Steaua. Quin equip us agrada més?

Vols jugar a futbol sala?

La manera de ser part d'aquesta entitat és formant un equip de futbol sala i participant a la Lliga anual. Si no pots formar un equip, posa't en contacte amb ells igualment perquè pot haver-hi vacants que cal cobrir. El més important és tenir ganes de passar-ho molt bé i de practicar esport cada setmana, que resulta tan saludable. L'horari de les seves oficines al Sagnier és dilluns, dimecres i divendres de 20 a 21 hores. Després de 25 anys, només podem cridar ben fort: per molt anys! 🐦

[Elena Asensio]

EL PRAT

37

novembre 10



**ASSESSORIA
CARNIAGO, S.L.**
Des de 1987

ASSEGURANCES GENERALS

Automòbils - Motocicletes - Ullar - Comerç - Salut

ASSESSORAMENT INTEGRAL

Administratiu - Fiscal - Laboral - Contable - Jurídic

Carretera de la Marina 71 baixos | Tel. 93 370 62 68



LOCAL COMERCIAL EN VENTA

En Plaza Pau Casals

- 75 metros cuadrados.
- Totalmente reformado y sin estrenar.
- Instalación eléctrica bajo coste y halógenas, cuatro intensidades.
- Calefacción y aire acondicionado.
- Puerta metálica con motor eléctrico.

Precio: 180.000 euros
Teléfono: 610 26 72 74



Fisiotek

Centre de Fisioteràpia i Teràpia Manual

Concierto con Mutuas

Rehabilitación pre-post quirúrgica - Reflexología podal
Masaje deportivo y terapéutico - Recuperación de lesiones
Drenaje linfático manual - Tratamiento del dolor
Cadenas musculares (técnica Mézières) - Pediatría

Passatge Rector Martí i Piñol, 21-25
Tel/Fax 93 478 33 29 - www.fisiotek.com



TEL. 675 27 52 52

DESEMBUSSOS

JOBLANC

INSTAL·LACIONS SANZ

Instal·lacions i reparacions - Servei de Manteniment per a empreses

**Aigua · Gas
Llum · Calefacció**

Carrer Centre, 48 Bis
Tel/Fax: 93 478 11 56
Mòb. 619 61 92 02

Especialistes del pneumàtic
EQUILIBRATS / ALINEACIÓ DE DIRECCIÓ



C/ Madoz, 11 - 08820 El Prat de Llobregat
Tel. 93 379 13 98 - Fax 93 379 56 03



*Frutos secos
de todo
el mundo
en El Prat*

Tueste diario, 100% naturales. Sabor tradicional

C/ de les Moreres, 6-8 Esquina con gasolinera BP



torrasrafi.com

**RESTAURANTES
HONG KONG**



SERVICIO A DOMICILIO - TEL 93 478 40 41

I Hong Kong I
Carretera de la Marina 102 - Tel 93 478 40 41

II Hong Kong II Restaurante Asiático
Av. Verge de Montserrat 277-279
Tel 93 378 93 95

Menú cena de lunes a domingo 13,75 €
con café o postre y refresco o vino

Menú de día 9 € de lunes a viernes
Excepció festius
Postre y café, refresco o vino



AUTOMOCIÓ PRAT
SERVEI OFICIAL FORD

- Manteniment, planxa i pintura totes les marques i venda de recanvis Ford
- Servei personalitzat de recollida de vehicles per manteniment
- Venda vehicles nous, usats, km 0 i a més scooters nous.
- Assegurances i renting per empreses.



Av. Onze de Setembre 279 Tel 93 478 21 00
www.fordprat.com - info@fordprat.com

KEBAB
adomicili.es



**Pizza
+Kebab
+2 bebidas 12€**

2 Pizzas + 2 bebidas, 14€ a domicilio

Si usted viene a recoger cualquier Kebab, rollo o shawarma sólo 3,50 €

Falafel, shawarma, bocatas, hamburguesas, pinchitos, frankfurt, bikinis, patatas bravas, fritas o de Lux, helados, etc...

93 478 45 71 · 93 479 59 97

Tot per a festes, comiats de solter, regals informals, joguines per a adults, llenceria, reunions de Tupper. Sensual Prat i més...

Sensual Prat
www.emeaesex.com
sexystore

La **primera botiga eròtica** al Prat de Llobregat
Horari de dilluns a dissabte d'11 a 14 i de 17 a 21 hores. Tancat dilluns al matí
C/ Centre, 5 · 93 478 85 71 · 669 869 108
i video club X

INSTALUZ SERVICIOS



Teléfono / Fax 93 478 76 41 - C/ Mataró 6-8 - El Prat de Llobregat

Reclam Station
Imp. Exp.

Fabricació i importació d'articles publicitaris i regals empresarials.
Desenvolupaments especials. Fabricació en origen sense intermediaris.

Possa **EL TEU LOGO** a qualsevol dels nostres productes promocionals. Lliuraments urgents.



També:
Tèxtil publicitari i laboral.
Taller de marcatge propi.
Més de 1.600 referències publicitàries en estoc.

No exigim quantitats mínimes

Av. de l'Onze de Setembre, 263 - El Prat - 93 379 18 73 - www.reclamstation.com - reclamstation@reclamstation.com

C/ Jaume Casanovas, 31
Tfno. 93 379 48 92



QUADRAM

MARCOS - CUADROS
LÁMINAS - PINTURAS
ESPEJOS

Costa
EMMARCATIÓ

WAKA WAKA AFRICA
Pizzeria - Cafeteria
C/Dolores Ibárruri, 35-37

PIZZAS - KEBABS - HAMBURGUESAS
ENSALADAS - TAPAS - BOCADILLOS



Rebeca en Afrika
Gran Hermano 11

Horario: De 12:30 h a 15:45 h y de 19:30 h a 23:45 h
Pedido mínimo 8 € Suplemento por pedido 1,50 €

SERVICIO A DOMICILIO (Solo en El Prat)

93 479 34 34 - 93 478 97 98

De lunes a jueves con cada pedido
un Refresco Gratis

www.barafrika.com · Siguenos en 

Mr. Qap
Quality car appearance

¡Ya puede disfrutar del nuevo tren de lavado suave! Nos encontrará en el edificio **MUNDIAUTO**

Conozca todos nuestros servicios para la limpieza, restauración y embellecimiento de su coche

CAR WASH



Ctra. Ca l'alala 3-5
El Prat de Llobregat

Tel. 93 370 27 62 / 639 14 03 31
www.mrqap.com



CON ESTE TICKET

**LE REGALAMOS UN ASPIRADO
AL LAVAR SU COCHE**



Para Sol Pisos,
tú eres lo primero!

Más de **15** años
de gestión inmobiliaria de calidad,
270 pisos a elegir y una amplia
cartera de clientes.

¡ATENCIÓN PROPIETARIOS!

A causa de nuestra numerosa cartera de clientes, tenemos la necesidad de ampliar nuestra cartera de pisos. No lo dude, venga a vernos y podrá comprobar como hoy en día **SÍ** se siguen vendiendo pisos. Somos profesionales del sector, con más de 15 años de experiencia y ofrecer el mejor servicio y atención es nuestro objetivo. **Seguro que quedará satisfecho.**

¡ATENCIÓN COMPRADORES!

Aunque digan que ningún banco o caja concede hipotecas o incluso te desanimen para no comprar, si lo que quieres es independizarte, **ven a vernos.** Ahora hay verdaderas oportunidades de compra y en cuanto a la financiación, déjalo en nuestras manos, en manos profesionales. **Te sorprenderán las inmejorables condiciones de hipoteca que podemos ofrecerte.**



Ref. 4464 - Zona: Avda. Remolár

Piso exterior, totalmente reformado de 65m², 3 hab. 2 dobles, balcón, luminoso, piso alto y con ascensor.

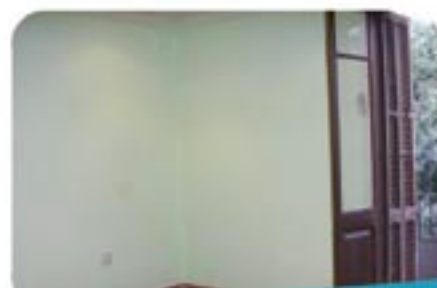
233.000 € (38.770.000 pts)



Ref. 4521 - Zona: Casco Antiguo

Piso exterior, semireformado de 55m², 3 habitaciones. MUY SOLEADO, 2º real, finca de sólo 3 vecinos

157.000 € (26.100.000 pts)



Ref. 4498 - Zona: Las Ramblas

Piso exterior para reformar a tu gusto de 80m², 3 habitaciones dobles, baño y aseo, balcón, orientado al mar, finca de pocos vecinos.

162.300 € (27.000.000 pts)

Av. Verge de Montserrat, 78-82

Telf: **93.370.18.18** / **607.640.675** · Fax: **93.378.89.51**

Sol Pisos
www.solpisos.es